

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation N°
Voiture de livraison	TOYOTA	Liteace (KM 20 V) (Fourgon avec fenêtres) (à partir du No JT1 VKM 20V 00 127 371)	CH 3814 54

Constructeur	TOYOTA MOTOR CO., LTD, Nagoya / Japon
Identification	sur la plaquette du constructeur "KM20.V-R(Z) (F)W" (Z = avec toit surélevé / F = avec 4+1 portes) devant le N° du châssis "JT1VKM20V" devant le siège du conducteur
Plaquette constructeur	sur la paroi arrière du compartiment du moteur, dans le compartiment de charge
N° du châssis	"4K" à droite, à l'arrière latéralement sur le bloc, derrière le distributeur d'allumage (soulever
Identification du moteur	le siège du conducteur)
Importateur principal	TOYOTA AG, 5745 Safenwil
Véhicule homologué	JT1 VKM 20V 00 127 387

Châssis	
Nombre d'essieux	2 Nombre de roues 4
Direction	mécanique
Transmission	mécanique synchronisée
Nombre de vitesses	4 Entraînement sur roues arrière
Frein de service	hydraulique, 2 circuits, AV=disques/AR=exp.int. avec assistance par dépression, sur toutes roues, régulateur selon charge, sur les roues arrière
Frein auxiliaire	mécanique, à expansion interne, sur les roues arrière
Frein d'arrêt	identique au frein auxiliaire
Ralentisseur	-
Contrôle 2 circuits	par contrôle du niveau, lampe-témoin combinée

Moteur	TOYOTA	Type	4 K - C
Marque	en ligne	Temps	4
Construction	B	Position	avant
Carburant	eau	Nombre cylindres	4
Refroidissement	75,0	Course	73,0
Alésage	1290	CV-impôt	6,57
Cylindrée	41 DIN	à U/min	5200
Puissance en kW	75,0 dB/A	à U/min	3900
Bruit à l'arrêt	1 pot "12436"	(425x200x160mm)	
Silencieux			
Mesure des gaz	OCE		
Déparasitage	ECE-10, OCE annexe 8, chiffres 3+4 = D		

Carrosserie *	fourgon (avec fenêtres) / (avec spoiler frontal)		
Nombre de portes	3 + 1 ou 4 + 1	Compteur de vitesse	km/h
Ceintures sécurité	av Ar4m (E)	ar	-
Cale	-	Rétroviseurs	gauche + droite
Antivol	-		
Nombre de places	2 **)	av. 2	centre ar
Dimensions	Intérieur	extérieur	
Longueur	2100	3965	Empattements 2080
Largeur	1430	1625	Essieu double av ar
Hauteur	1220	1765	Voies av 1350 +) ar 1345 +)
Porte à faux	av 750	985	Voies av ar
	ar 750	900	ar
Distance volant - vers l'avant du véhicule	Braquage 0	g 8750	d 8850

Poids	avant	arrière	total
Poids à vide	620	435	1055
Charge utile	240	565	805
Poids total	860	1000	1860
Poids garantis			1860
Pneus	165 R 14 C	165 R 14 C	+) )
Ply / bar	6 / 3,75	6 / 3,75	
Charge	1370	1370	
pour V max	130	130	
Jantes	4 1/2 J x 14	acier	+) )
Gar poids remorquable avec/sans frein		mécanique / automatique	1000 / 400
Garantie poids de l'ensemble			-
Poids remorquable testé			400
Charge garantie sur le toit			100
Vitesse maximale selon le constructeur			120 km/h
testée	km/h à U/min	au moteur	prise de force

s.d. avec toit surélevé: hauteur intérieur/extérieur = 1430/1980 mm

Equipement	HCR	(E)	
Feux de route	HCR	(E)	
Feux de croisement	HCR	(E)	
Feux de position	A	(E)	
Feux rouges	R-S1	(E)	
Feux stop	R-S1	(E)	
Climoteurs	av 1	(E)	ar 2a (E)
Catadioptrés	av		ar I (E)
Feux de gabarit	av		ar -
Feux arrière de brouillard			
Feux complémentaires			
Eclairage plaque	2/séparé au centre		
Essuie-glace	2/balais		
Avertisseurs	1/MARUKO 8652 MR 40 avec/avec lave-glace		
	ou d'autres modèles homologués		

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Voiture de livraison		
Marcue et type	T O Y O T A Liteace		
Homologation N°	CH	3814 54	
Carrosserie	fourgon		
Places	total	2 **)	avant 2
Poids à vide	1055	Carburant	B
Charge utile	805	CV-impot	6,57
Poids total	1860	Cylindrée	1290

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation (Pour les résultats des mesures du bruit et des gaz d'échappement, voir la fiche des émissions)

- \*) Carrosserie : l'importateur monte un dispositif de protection derrière les sièges avant; dimensions (largeur en bas/en haut x hauteur) = avec toit normal 1365/1065 x 600 mm avec toit surélevé 1400/ 990 x 780 mm.
- \*\*\*) Nombre de places : banquette rabattable pour 3 personnes dans le compartiment de charge et sur demande 2 banquettes longitudinales rabattables pour 2 personnes chacune, pour le transport non professionnel de personnes (OCR, art. 61).
- +) Variante de pneus : 165 SR 14 1000 (2,4) Vmax 180 km/h  
175 SR 14 1120 (2,3) 180 km/h  
185/70 SR 14 1060 (2,4) 180 km/h
- Variante de jantes : 5 1/2 J x 14 alliage léger TOYOTA voies AV = 1366 mm AR = 1361 mm  
5 1/2 JJ x 14 alliage léger TRD 1360 mm 1355 mm  
5,5 J x 14 acier DELTA MICS 1360 mm 1355 mm

Inscription dans le permis de circulation:

128 - Sièges et dispositifs de sécurité pour le transport non professionnel de 3 resp. 7 personnes dans le compartiment de charge sont approuvés.

Lieu et date de l'homologation Safenwil, 20./21.12.82  
LU/jak

Remplace FH CH

Service fédéral d'homologation